

مساهمات بطاقة الائتمان

إن الطريقة الأشهر لجمع مساهمات بطاقات الائتمان هي عبر الإنترنت، سواء من خلال الموقع الإلكتروني لحملتك الانتخابية أو من خلال منصة أخرى. وتوجد متطلبات محددة لإعداد التقارير وحفظ السجلات والمعالج يجب الوفاء بها قبل إعداد منصة بطاقة الائتمان. يجب أن تستخدم جميع الحملات الانتخابية معالج بطاقة ائتمان يتوافق مع متطلبات مجلس تمويل الحملات الانتخابية (CFB) وفقاً لما هو موضح أدناه. بالنسبة للمشاركين في [برنامج مطابقة الأموال](#)، يجب عليك أيضاً الامتثال لهذه المتطلبات لضمان مطابقة مساهماتك مع التمويلات العامة.

تتمثل أسهل طريقة لجمع مساهمات بطاقات الائتمان في استخدام منصة [Contribute](#)، التي طوّرها مجلس تمويل الحملات الانتخابية لتبسيط عملية قبول مساهمات بطاقات الائتمان وإعداد تقارير بها وتوثيقها لصالح حملتك الانتخابية وفقاً للقانون وقواعد مجلس تمويل الحملات الانتخابية. لمزيد من المعلومات، راجع [الأسئلة المتكررة](#) [منصة Contribute](#). توضح هذه الوثيقة الإرشادية طريقة إعداد منصة بطاقة ائتمان ومعالج بجانب منصة Contribute أو بديلاً عنها.

من غير المحتمل أن تفي تطبيقات الدفع عبر الإنترنت وتطبيقات الدفع عبر الهاتف المحمول من نظير إلى نظير بمتطلبات التوثيق لدينا. اتصل بمسؤول خدمات الاتصال التابع لمرشحك قبل إعداد معالج بطاقة ائتمان أو استخدام تطبيق الدفع.

متطلبات معالج بطاقة الائتمان والحساب التجاري

لإعداد المساهمات ومعالجتها عبر الإنترنت، ستحتاج حملتك الانتخابية إلى ما يلي:

- ◆ إعداد **منصة بطاقة ائتمان** لجمع المساهمات التي عادة ما تكون موقعاً إلكترونياً تابعاً للحملة الانتخابية أو صفحة ويب أعدها معالج بطاقة الائتمان لديك.

- ◆ التعاون مع **معالج بطاقة ائتمان** لمعالجة مساهمات بطاقات الائتمان التي تجمعها حملتك الانتخابية. سيتلقى معالج بطاقة الائتمان معلومات عن المساهم ويسهل عملية الخصم من بطاقتهم الائتمانية. قد يفرض معالجو بطاقات الائتمان رسوماً رمزية على كل معاملة تُجرى معالجتها، وغالباً ما تكون نسبة من قيمة المساهمة. قد تُخصم هذه الرسوم من المساهمة التي تتلقاها أو تُقيد على حسابك الجاري ويجب الإبلاغ عنها. ستحتاج إلى ربط معالج بطاقة الائتمان بالحساب التجاري لحملتك الانتخابية لتحصيل الأموال من معاملات بطاقات الائتمان.

- ◆ إعداد **حساب تجاري**، وهو حساب لدى بنك أو مؤسسة مالية أخرى تقبل الأموال من معاملات بطاقات الائتمان.

بمجرد إنشاء حساب تجاري، يجب عليك الإفصاح عنه عند تسجيل حملتك الانتخابية في [البوابة الإلكترونية لمجلس تمويل الحملات الانتخابية \(CFB Portal\)](#). ويجب تعديل قسم مساهمات بطاقة الائتمان الخاص لتسجيلك لإضافة حسابك التجاري وتقديم هذه التغييرات إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية.

يجب ربط حسابك التجاري بالحساب الجاري لحملك الانتخابية، بحيث يجري تحويل المساهمات في الحساب التجاري إلى حسابك الجاري إلكترونياً وبانتظام. سيزود بعض معالجي بطاقات الائتمان لحملك الانتخابية بحساب تجاري خاص بها، خلاف ذلك، قد يتمكن البنك الذي تتعامل معه من إعداد حساب تجاري لحملك الانتخابية. **يجب عليك الاستعانة بمعالج بطاقة ائتمان ومزود حساب تجاري يستوفيان متطلبات مجلس تمويل الحملات الانتخابية.**

متطلبات وثائق معالجة بطاقة الائتمان

قبل اختيار لحملك الانتخابية لمعالج بطاقة الائتمان، يجب التأكد من قدرته على توفير الوثائق التالية فيما يخص جميع مساهمات بطاقات الائتمان:

◆ اتفاقية الحساب التجاري

يتم إنشاء الحساب التجاري بموجب تحرير اتفاقية، ويُطلق عليها عقدًا في بعض الأحيان. وتنص الاتفاقية على شروط وأحكام الحساب التجاري وتوضح ما إذا كان حسابًا فريدًا (ليس حساب مشاركة أو تجميع) مخصصًا لحملك الانتخابية أم لا. يجب أن تحتفظ الحملة الانتخابية بهذه الوثيقة، بالإضافة إلى أي ملاحق لها أو تغييرات تطرأ عليها، وتقديمها إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية عند طلبها.

◆ معالجة بطاقة الائتمان أو كشوف الحساب التجاري

على غرار كشوف الحساب البنكي، يجب عليك تقديم الكشوفات أو التقارير التي توضح بالتفصيل ملخصًا شهريًا للمعاملات التي تمت معالجتها وأي رسوم يفرضها معالج بطاقة الائتمان لديك. يجب إجراء التحويلات من حسابك التجاري إلى حسابك البنكي بانتظام، ويجب إيداع المساهمات في غضون 20 يوم عمل من استلامها. قد يتولى بعض المعالجين إعداد تقارير منفصلة لمعالجة عمليات استرداد المبالغ أو النزاعات (عمليات رد المبالغ). وإذا أُعدت هذه التقارير ولم تكن منعكسة على كشوف الحساب التجاري، يجب أيضًا تحميلها وتقديمها إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية (CFB).

◆ إثبات المعالجة

يتألف إثبات المعالجة من وثائق خاصة بكل معاملة من معالجات بطاقة الائتمان. وتُعد هذه الوثائق وثائق النسخ الاحتياطية الخاصة بالمساهمة، مثل بطاقة المساهمة. ويجب أن تشمل على ما يلي:

- رقم معاملة فريد أو رمز خاص بكل معاملة يوفره المعالج.
- اسم لحملك أو رقم حسابك التجاري المحدد على أنه مستلم الأموال.
- اسم المساهم وعنوان إقامته المحدد على أنه عنوان استلام الفواتير.
- نوع بطاقة الائتمان وآخر أربعة أرقام من رقم حساب بطاقة ائتمان المساهم وتاريخ انتهاء صلاحيتها. (إذا قُدِّم المعالج رقم بطاقة الائتمان كاملاً، يجب عليك حذف جميع الأرقام باستثناء آخر أربعة أرقام قبل تقديم الوثائق إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية (CFB)).
- مبلغ المساهمة.

□ إثبات التحقق من العنوان (AVS) في الوقت الفعلي لكل معاملة فردية. (يجب أن يستند هذا التحقق إلى أحرف من عنوان الشارع والرمز البريدي على الأقل). إذا تعذر التحقق من الرمز البريدي أو عنوان الشارع للمساهمة، يمكنك الحصول على [خطاب التحقق من العنوان](#) حتى تكون المساهمة مؤهلة للمطابقة من خلال التمويلات العامة.

□ نتيجة المعاملة (مقبولة أو مرفوضة)

يجب أن تشمل عمليات استرداد المبالغ من معالج بطاقة الائتمان على ما يلي:

□ إثبات معالجة المساهمة الأصلية.

□ إيصال/ قسيمة استرداد تفصيلية توضح المستلم وتاريخ الاسترداد والمبلغ المسترد تفصيلاً.

□ الإبلاغ في C-SMART باسترداد المبلغ. راجع [C-SMART Help \(قسم الدعم\)](#) الخاصة بالإبلاغ، للمساعدة بشأن الإبلاغ عن المبالغ المستردة.

إذا أرسل معالج بطاقة الائتمان لديك هذه الوثائق إلى حملتك الانتخابية مباشرة، يمكنك إرسال الوثائق إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية إلكترونياً عن طريق تحميلها إلى C-SMART وتقديمها مع إقرار الذمة المالية التالي. يمكنك أيضاً مطالبة معالج بطاقة الائتمان لديك بإرسال الوثائق إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية مباشرة. يرجى الاتصال بمسؤول خدمات الاتصال التابع لمرشحك للحصول على المساعدة حول كيفية تقديم الوثائق إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية.

متطلبات الموقع الإلكتروني

إذا كانت حملتك الانتخابية تقبل مساهمات بطاقات الائتمان عبر الإنترنت، يجب ضبط إعدادات موقعك الإلكتروني لجمع كل المعلومات التالية من كل مساهم:

- ◆ مبلغ المساهمة
- ◆ الاسم الأول للمساهم ولقبه
- ◆ عنوان إقامة المساهم
- ◆ معلومات عن وظيفة المساهم

يساعد **نظام التحقق من العنوان (AVS)** على التحقق في الوقت الفعلي من مطابقة عنوان المساهم الذي أدخله وقت المساهمة لعنوان استلام الفواتير الخاص به المقيد الخاص بحساب بطاقة الائتمان. يساعد نظام التحقق من العنوان على الإثبات لك ولمجلس تمويل الحملات الانتخابية أن المساهم يستخدم أمواله الشخصية عند تطابق عنوان استلام الفواتير الخاص به مع عنوان إقامته. إذا كانت معلومات الإقامة المقدمة لا تتطابق مع المعلومات المقيدة الخاصة بطاقة الائتمان، فلن تكون المساهمة مؤهلة للمطابقة وقد تفشل في تجاوز عملية التحقق.

يجب إدخال المبلغ الكامل الذي قدمه المساهم لك على أنه مبلغ مساهمة في C-SMART. يجب إدخال رسوم المعالجة منفصلة، في صورة فواتير ومدفوعات فواتير، في C-SMART. يمكن الإبلاغ عن الرسوم بانتظام (لمطابقة فترات بيان المعالجة) وإدخالها في C-SMART على أنها معاملة واحدة لكل فترة.

ابتداءً من الدورة الانتخابية لعام 2025، تُعد رسوم معالجة بطاقات الائتمان من النفقات **المعفاة**. وهذا يعني أن الرسوم لا تُحسب ضمن حد الإنفاق الإجمالي لحملتك الانتخابية. لمزيد من المعلومات، يرجى الاطلاع على جزء "النفقات المعفاة" (Exempt Expenditures) في الفصل 3 من الكتيب.

للمساعدة بشأن الإبلاغ عن مساهمات بطاقات الائتمان أو إدخال رسوم المعالجة ذات الصلة، يرجى مراجعة [C-SMART Help \(قسم الدعم\)](#).

◆ معلومات بطاقة ائتمان المساهم (رقم البطاقة وتاريخ انتهاء الصلاحية ورقم التحقق من البطاقة (CVV) أو رمز التحقق من البطاقة (CVC)).

◆ موافقة المساهم على بيان التأكيد وفقاً لما هو موضح أدناه تماماً.

ملاحظة: يجب الحصول على إقرار المساهم لبيان التأكيد من خلال تحديد خانة الاختيار التي تُعد حقلاً إلزامياً على المساهم قبل متابعة المعاملة عبر الإنترنت. يُعد هذا توقيعاً إلكترونيًا يشير إلى أن المساهم يوافق على التأكيد.

أدرك أن قانون الولاية يتطلب أن تكون المساهمة باسمي وأن تكون من أموال الخاصة. أؤكد بموجب هذا الإقرار أنني لم أحصل أنا أو أي شخص آخر، على حد علمي، على تعويض بأي شكل من الأشكال عن هذه المساهمة، وأن هذه المساهمة لا تُجرى تقديمها كقرض، وأن هذه المساهمة تُجرى تقديمها من أموال الشخصية أو حسابي الشخصي، الذي لا يتبع أي شركة أو نشاط تجاري.

يجب عليك الإفصاح عن الموقع الإلكتروني لحملة الانتخابية عند تسجيل حملتك الانتخابية في [البوابة الإلكترونية لمجلس تمويل الحملات الانتخابية \(CFB Portal\)](#). ويجب تعديل قسم اللجنة الخاص بتسجيلك لإضافة الموقع الإلكتروني لحملة الانتخابية وتقديم هذه التغييرات إلى مجلس تمويل الحملات الانتخابية.

يجب أن يُعرّف الموقع الإلكتروني لحملة الانتخابية عن نفسه بوضوح وأن يحتوي على إشعار "مدفوع بواسطة". لمزيد من المعلومات حول متطلبات "مدفوع بواسطة"، اطلع على القسم 3 من [الكتيب](#). يجب تكوين موقعك الإلكتروني لعرض المعلومات التالية على صفحة الويب الخاصة بالمساهمة:

◆ اسم اللجنة

◆ بيان التماس جمع التبرعات:

يحظر قانون الولاية تقديم مساهمة باسم شخص آخر، أو تعويض شخص ما عن مساهمة قُدمت باسمك، أو تعويضك عن مساهمة قُدمت باسمك، أو ادعاء تقديم مساهمة وهو في الأصل قرض.

◆ [حدود المساهمة](#) لغرض ممارسة أنشطة الأعمال

نوصي أيضًا بإدراج مصادر المساهمة المحظورة، وعرض حدود المساهمة للمنصب الذي تسعى إليه، وتعيين الحد الأقصى لمبلغ المساهمة بما لا يتجاوز هذا الحد للمساعدة على ضمان الامتثال.